

大地之約

契畬古閩臺

The Promising Land
The Archaic Contracts in Taiwan-Fujian Region



高雄市立歷史博物館典藏專輯：文獻篇. 3
大地之約：臺閩古書契=The Promising Land
：The Archaic Contracts in Taiwan-Fujian
Region / 林冠群, 林國良, 編輯小組撰文.-
- 初版. --高雄市：高市史博館, 民98.11
面：21×29.7公分
含索引
ISBN 978-986-02-0670-8 (精裝)
1. 社會生活 2. 圖片檔案 3. 台灣史 4. 閩北史
733.73 98021054

高雄市立歷史博物館典藏專輯 文獻篇. 3

大地之約—臺閩古書契

發行單位：高雄市立歷史博物館

發行人：陳秀鳳

執行監督：潘玟諺

顧問/審稿：鄭振滿

撰文：林冠群、林國良、編輯小組

主編：王智惠

執行編輯：丘瓊珍、簡碩成、張寶玉、林湘鈴

英文翻譯：思源翻譯社

版次：初版

發行數量：1000冊

發行單位地址：803高雄市鹽埕區中正四路272號

電話：07-5312560 傳真：07-5315861

網址：<http://w5.kcg.gov.tw/khm>

美編印刷：源旻形象設計有限公司 電話：07-3126088

出版日期：中華民國98年11月

定價：600元

展售處：國家書店松江門市 104台北市松江路209號1樓

電話：02-25180207 <http://www.govbooks.com.tw>

五南文化廣場 406台中市北屯區軍福七路600號

電話：04-24378010 <http://www.wunanbooks.com.tw/>

GPN—1009803268

ISBN—978-986-02-0670-8 (精裝)

著作權所有，本書圖文未經同意，不得轉載。

高雄市立歷史博物館典藏專輯

大地之約

臺閩古耨契

The Promising Land

The Archaic Contracts in Taiwan-Fujian Region



高雄市立歷史博物館

中華民國98年11月編印



CONTENTS

目 錄

編輯說明

序

- 06 字裡行間的土地社會變遷 文化局局長 史 哲
07 土地的承諾 館長 陳秀鳳

臺閩古書契

- 09 契約專有名詞暨地名說明

臺灣古書契

- 12 從古書契看臺灣的庶民社會 杜劍鋒
18 臺灣古書契解析

閩北古書契

- 32 閩北長樂李氏家族古書契的史料價值 林國良
58 閩北古書契解析

附錄

- 241 不動產交易之相關法規與公文書
268 索引
278 參考文獻

編輯說明

- 一、本書為本館館藏分類目錄系列專輯，目的在使民眾能夠認識本館館藏，並了解典藏文物之歷史背景及意義。
- 二、本年度典藏專輯係針對本館館藏古書契中，選擇1件業經文建會指定為重要古物之「清代新港社番婦王覽莫等立典契」及「清代鳳山縣維新里蘇公助立杜絕賣盡契」、「清代鳳山縣大竹里埤頭街鄭炎立杜絕賣契」、「清代鳳山縣長治里大湖街林崑德立賣杜絕盡契」3件已登錄為高雄市一般古物之臺灣地契，與李賢武先生捐贈之閩北家族地契，予以解析整理後編印。本書資料繁多，受限於篇幅，因此內容解析只錄其摘要。
- 三、本專輯封面為閩北與台灣之意象圖，圖形與比例非依實況顯現。
- 四、本書附有「契約專有名詞暨地名說明」，便於讀者了解書契中之特有用語及現今地名。
- 五、本專輯內容之臺灣古書契及閩北古書契，各有一篇導讀予以簡要解析。此外，書中有多份公文書，因性質雷同，毋需一一抄錄，讀者欲進一步了解者，請參閱附錄「不動產交易之相關法規與公文書」。
- 六、本書閩北古書契編排方式以同一處田業之相關文書為一組件，於各組件首頁依年代順序做綜合說明，俾易了解全貌，其後則以各地契圖檔與打字版並排對照。本批書契有數張地契之原包裝紙，為提供讀者參考，亦置於相關組件內。全書編排以相關書契及時間先後為排序原則，單件則列於後。
- 七、本專輯書契所附之打字版，原則依內文形式呈現。文中之俗體字、簡體字與錯別字，則採用現行之繁體字，以便讀者閱讀並了解文意，無法辨識者，則以□代之。
- 八、本書內頁藏品資料包含：文物圖片、打字版、解析及索引。
- 九、本書索引含文物之登錄號、交易時間、契約性質、交易雙方姓名、土地坐落、面積及上手契等資料。本專輯4件台灣書契之登錄號採完整呈現方式，閩北書契則簡略示之，如KH1998.016.001以KH.001表示。
- 十、本書年代以書契原件記載之年代紀元，後括號標明西元。民國後則於論文中附西元年代，書契說明不再另附。

大地之約
臺閣古齋契

序

局長序

字裡行間的土地社會變遷

自古以來，土地與人類的關係就十分密切，人們耕作、居住、生活，都離不開土地。在人口不停增長，土地卻不會增加的情形下，土地成為人們主要的經濟來源之一，擁有土地者可賴以維生，甚至致富。因此買賣、租賃土地，就成為社會中很重要的經濟課題，透過記載其過程的「地契」，不但可清楚瞭解此經過，更可看到在社會中，擁有土地的地主與沒有土地的佃農間的互動，是研究每個地區社會與經濟的重要史料。

高雄市立歷史博物館館藏中，有許多珍貴的地契，除臺灣地契有4件已分別列為重要古物及一般古物外，其中以李賢武先生所捐贈的近2百件家族地契最為完整，主要紀錄著閩北地區土地的轉移與變動過程，而史博館在獲得這一批難得史料的贈與後，特別委請林冠群教授與林國良、楊志遠副教授共同加以整理及詮釋，讓讀者能夠了解此地契背後的經濟、社會現象，也可進一步探究該地區的社會變動。

本書內容乃以館藏重要臺灣古書契4件及李賢武先生所捐贈之地契整理出版，方便研究者參考並從中可將兩地地契相互比較，了解其異同。

高雄市立歷史博物館近幾年來，將豐富的館藏文物，如織品、漆器、老照片、古書契等，均邀請專家予以整理、研究、詮釋後出版，同時也以電子書方式，讓更多研究及愛好者透過網路得以閱讀，使這些館藏文物，透過數位網路跨越博物館，與更多人分享。這些努力與堅持，將會是日後高雄市立歷史博物館最引以為傲的特色。

高雄市政府文化局 局長



館長序

土地的承諾

古書契為先民處理物權與債權之紀錄，亦為反映當代土地制度及農村經濟之重要文獻，透過契約文書解讀，我們得以了解先民開墾過程與地方家族之興衰。近年來，國內對古書契之研究方興未艾，本館亦積極蒐羅近4百件古書契。

本館典藏古書契內容，大抵係土地交易、商業買賣、招婚入贅甚或人身買賣契等。為解析館藏古書契內容及其隱含之社會習俗，本館擬逐年委外研究，首批古書契於去年委請林冠群教授與林國良、楊志遠副教授，共同進行研究詮釋。此批古書契包含經文建會公告為重要古物之新港文書1件、高雄市政府公告為一般古物之3件高雄地區地契，及李賢武先生捐贈之閩北嶺頂村家族契書。

李賢武先生捐贈之契書，屬個別家族不動產交易之古書契，數量約2百件。自清乾隆39年（西元1774年）迄民國36年（西元1947年），時間斷限長達173年。由於古書契所屬時間具連續性，且蒐藏完整，甚為難得，即已出土之閩北書契中亦屬罕見。此批書契中並黏附有多件清代、民初之不動產呈驗與完稅公文書，由此第一手資料可了解政權更替過程中田賦制度之變革，更顯珍貴。

中國大陸地區因時代背景及各地民情風俗之異，歷經長期演變，呈現於華南地區不動產交易者，即為複雜之“鄉規”、“俗例”，土地出現一田二主，乃或一田三主之奇特現象。17、18世紀，福建移民渡海來臺，亦將家鄉土地交易之習慣移植而來，因此臺閩兩地古書契之議約內容，有甚多相似之處。為將此珍貴之史料提供大眾參考，本館特將其編輯出版，並聘請國立暨南國際大學客座教授鄭振滿先生擔任本專輯顧問，提供編輯指導及諮詢，並予審稿。鄭教授學有專精、熱忱可感，本館謹此致謝。

高雄市立歷史博物館 館長

陳永鳳

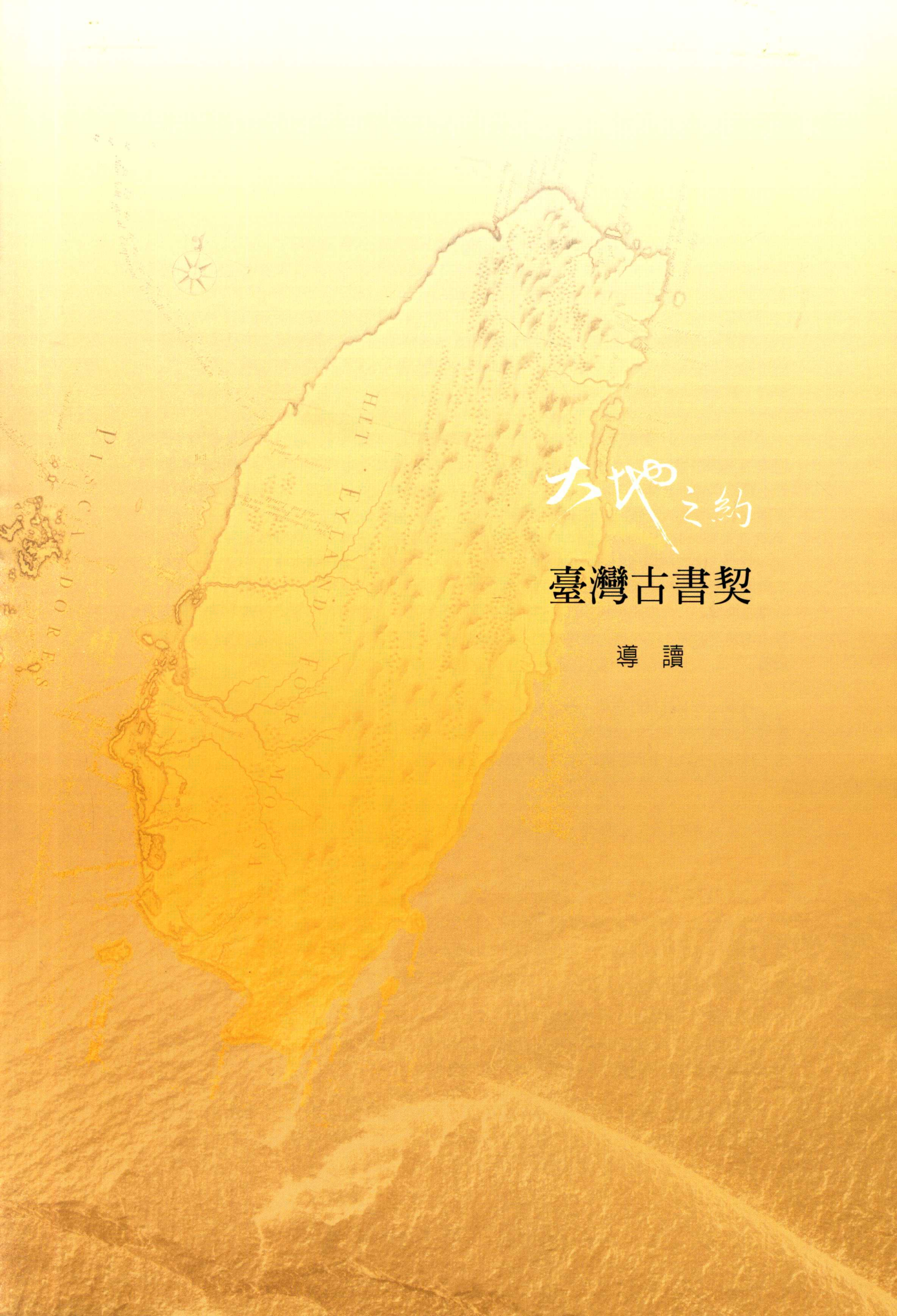
大坵之約
臺閩古書契

契約專有名詞暨地名說明

契約專有名詞暨地名說明

- 1 伊朗：新港社番婦戴維朗，其田與王覽莫田接界。
- 2 牛稠埔：今高雄縣田寮鄉新興村一帶。
- 3 鳳邑維新里：清代鳳山縣維新里，今高雄縣路竹鄉社西村。
- 4 大竹里埤頭街：又作大竹橋里陂頭街，今高雄縣鳳山市。
- 5 大社庄：今高雄縣路竹鄉社中村。
- 6 觀音里過申庄：今高雄縣燕巢鄉
- 7 維新里樹仔腳：今高雄縣永安鄉保寧村。
- 8 長治里大湖街：今高雄縣湖內鄉大湖村。
- 9 坵：計算田園數量之單位，坵數為田園筆數，一塊田地稱一坵。
- 10 埒：土地計算數詞。
- 11 段：計算田園土地的數詞。
- 12 翻：灌溉用水計算單位。
- 13 水分：又作水份，灌溉用水之配額。通常以陂圳全部水量算出水甲（灌溉一甲田之水量）後，流入甲田水量之若干分，流入乙田為若干分，以此來計算水租多寡。簡言之，是將灌溉區域分割後稱其一部分為份，其灌溉水量為水份。
- 14 帶：附帶，如「帶」圳水灌溉流通。
- 15 觀：又作官，一般對男性的尊稱。
- 16 乏銀別創、乏銀完課：缺錢另創事業、缺錢繳納稅賦。
- 17 房親：各房親戚、族人，同父祖之親族。
- 18 壙埔：空地。
- 19 出首：出面。
- 20 供粟、供穀：繳納給政府之糧稅。
- 21 明買：公開購買，強調買賣標的來源清楚。
- 22 二比甘愿：立契約之雙方心甘情願。
- 23 佛面銀：印有人頭像之銀幣，又稱佛銀、佛頭銀、番佛銀，清代臺灣通用之西班牙或墨西哥銀元。佛銀與清代官鑄紋銀的官定折率為1元折6錢9分對紋銀1兩，俗稱六九銀。惟各地折率不一，有一佛面銀兌換官銀七錢及七錢二分者。
- 24 番銀：即外國銀幣，明清時期有多種外國銀幣流通於中國東南沿海一帶，如劍銀、佛銀等。
- 25 番劍銀：荷蘭所鑄之銀員。康熙年間流通於臺灣。《重修臺灣府志》稱：劍錢一以銀鑄成，重九錢，來自西洋。另有認為係墨西哥銀的一種，合官庫平銀0.68~0.72兩。
- 26 臺伏：清光緒年間，福州發行之紙幣，稱臺伏票。與香港傳入之佛頭銀等價，又稱番票。於福州市流通至1926年，市價高於銀元，平均每元值1060文。
- 27 踏付：至現場探勘地界後點交相關不動產。
- 28 一賣千休：賣出後，即完全與賣方無關，賣方不得再向買方提出任何要求。
- 29 洋下洋：清代二難鄉昆由里七都一圖洋下村。今古槐鎮洋下村。
- 30 洋尾下洋：清代二難鄉崇邱里二都二圖洋尾下村。今首占鎮上洋村。

- 31 嶺頂洋：清代善政鄉逍遙里九都二圖嶺頂村。今鶴上鎮嶺頂村。
- 32 岱邊洋：清代二難鄉信德里三都一圖岱邊村。今首占鎮岱邊村。
- 33 青橋洋：清代善政鄉逍遙里九都二圖青橋村。今鶴上鎮青橋村。
- 34 根面全：一般而言，根指田底權（土地所有權），面指田面權（土地使用權）；根面全即擁有田底權、田面權完整之田地。然閩北長樂之用詞則異，「根」指田面權、「面」指田底權。
- 35 都、圖：爲明、清基層管理組織。明清時期嶺頂村屬長樂縣善政鄉九都二圖行政區。
- 36 上、中、下則田：「則」爲土地肥沃瘠瘦之評量單位，清末清丈田賦將田地分爲上、中、下三則及不入則，園亦分三則。
- 37 過割推收：或稱過割搬收。即賣主推出，買主割收入戶，賣主推出田地與田地須繳之田賦，買主收入田地及附著之田賦，此即過割推收，即過戶之意。契書內首要註明項目爲田賦須過割推收。
- 38 民田：明清兩代田制，分官田與民田；民田爲私人擁有之地，與官府掌管之官田有別。
- 39 手置：閩北地區不動產交易，須言明係屬自己購置或爲祖產。若自己購置，則有書明「手置」及「與別房伯叔兄弟無干」之用語。
- 40 全中收訖：買方交銀，賣方收銀時，仲介人亦在場。
- 41 中人、爲中人：仲介人。
- 42 代書人：代爲書寫契字之人，今稱「代書」。
- 43 遞年：按年、每年。
- 44 重張典掛：重覆抵押。
- 45 抵當：出面處理糾爭，解決問題。
- 46 上手契：買賣時所立的契字稱現手契，現手契之前所訂立之相關契字總稱「上手契」，證明產權來源無虞。
- 47 批明：再說明。
- 48 三面言議：賣主、買主、仲介人三方當面講定。
- 49 托中引就：請託中人找到買主或典主。
- 50 知見人：見證人。
- 51 言及貼贖：要求買主追加土地價金，或向買主要求贖回土地。
- 52 業主：田園產業所有人。
- 53 早六晚四：春夏第1期繳交租穀6成，秋季第2期繳交租穀4成。
- 54 中見、在見：仲介人、見證人。
- 55 來歷交加不明：交加爲牽扯不清之意。表示杜賣之產業來源清楚。
- 56 上籠乾淨租穀：明清地租採實物租者，於承佃契約中，一般皆約定須繳納風乾之乾淨租穀。係以經風乾處理，可裝袋進籠之稻穀爲基準。
- 57 蘇州字碼：本書有甚多數字皆以蘇州字碼標示，與阿拉伯數字對照如下：
| (1) 丨 (2) 川 (3) 乂 (4) ㄥ (5) ㄥ (6) ㄥ (7) 三 (8) 文 (9) 十 (10)。



大地之約

臺灣古書契

導 讀

從古書契看臺灣的庶民社會

杜劍鋒

清代臺灣的土地開發與族群關係，是臺灣史研究領域幾個重要課題之一。近十年來，臺灣學界注重民間古書契的搜集和研究，從已出土的民間古書契，深入探究漢族移民墾殖與民間社會史，歷年來已累積論文數百篇，成果豐碩。

最早對臺灣私有地權性質、民間的租佃生產交換關係進行研究的學者，始自日治時期的岡松參太郎、伊能嘉矩、東嘉生；臺灣光復後的學者計有，周憲文、戴炎輝、黃富三等學者，繼續深入本土原住民與土地開發的研究。

1970年後，在臺灣的清朝土地典賣契書、租佃約書、分產圖書、番產漢佃契書等陸續出土，平埔族研究在文化重建和族群自我認同的時勢潮流下，再次拓展臺灣史研究新視野。數百年來，曾淹沒在漢族文化大海的平埔族，透過出土的古書契，不再成為臺灣原住民歷史中「消失的環節」，平埔族的族群研究現已成為臺灣本土研究「顯學」之一。

臺灣土地開發過程的地產結構相當複雜，主因為：一、平埔族群土地問題的複雜性；土著部落的文化和土地產權觀念，向來迥異於漢人社會，隨著漢族土地拓墾加速，形成了「番產漢佃」（土地產權為原住民持有，漢人向其墾地租佃耕種）的歷史發展，遂使原住民土地急速流失。二、漢人佃所持的私有地權習慣，具相當微妙的權利義務關係。如：永佃權、一田二主的地權結構等，就有保護佃農開墾權利及多重土地利用的意味。

再者，外來政權的鼎革，重大政策的改變，往往涉及土地管控。例如，清領末期福建臺灣巡撫劉銘傳進行的田賦改革；日治初期的臺地整理，消滅大租權政策，屢屢衝擊到地主、耕佃的生計，進而影響日後的經濟變遷、社會發展。

現今較為特殊的古書契，如「嘉慶14年元月新港社番婦王覽莫等立典契」的出土，對南部地區漢番族群的地產關係，解說清晰。透過這份古書契，一方面讓世人了解，平埔族群在面臨漢人拓墾的龐大壓力下，逐漸消失在臺灣土地的滄桑歷程。再者，亦可看到這份契書歷經二個公部門戳記登載，流傳世間一百多年來的傳奇過程。

上述契書較特殊的是漢文與新港文並存；且新港文內容注釋著契書中特殊的歷史現象，這份古書契內容記載著：平埔族的西拉雅族新港社業主王覽莫，為了在漢族社會中生存，不得不將祖產土地出典給漢人，形成臺灣漢番族群特殊的地產結構。

促成這樁土地的交易，係因平埔族的「番業主」、「頭家」，面臨「課餉無著、勞役差繁」的壓力下，只得出典祖產田業向漢人借貸，漢人再以「銀主」身分管理耕地。平埔族地主向漢人的抵押借貸往往無力償還，被迫將出典年限，一延再延。

因此，出現了清領前期立約，劉銘傳治臺、日治初期二個公部門土地登載的歷史見證。這份新港文書的歷史性價值，在突顯平埔族身處漢人社會中的弱勢地位，亦可透過這

份契書，初略了解每個政權的田賦制度與經濟政策脈絡。

另外三份古書契：「乾隆27年2月蘇公助立杜絕賣盡契」、「乾隆60年鄭炎立杜絕賣盡契」、「嘉慶16年6月林崑德立賣杜絕盡契」。古書契的內容特色大致如下：從「乾隆27年2月蘇公助立杜絕賣盡契」典契中可了解，當時臺灣的商業交易與民法規範情形；進而可得知在清領的臺灣，市場上流通的貨幣種類大致有，銀兩、光緒通寶、外國銀幣、銅錢、紙幣，常見的民間流通錢幣。

清領在臺灣流通的外國銀幣，計有西班牙雙柱地球銀幣（幣面圖案，地球左右兩側各有一根神柱，俗稱雙柱、燭臺；又銀幣邊緣鑄有麥穗紋，另稱花邊）、佛頭（幣面有西班牙國王卡洛斯側面頭像）；荷蘭的馬劍銀幣；墨西哥的鷹銀、鳥銀及日本的龍銀。

清領的臺灣錢幣種類極多，根據盛清乾隆11年（1746年），在余文儀《續修臺灣府志》中記載，臺灣流通的外國錢幣計有「劍錢（以銀鑄成、重九錢，來自西洋）、圓錢（一名花欄錢；重七錢二分，亦有小者二當一，並有四當一者）、方錢（重與圓錢同，俗稱番餅）、中錢（重三錢六分）、芰（亦銀錢，有重一錢八分，亦有重九分及四分五厘者，以上皆來自咬留吧呂宋）」。再者，巡臺御史黃叔璥在《赤嵌筆談》亦記載，「臺地交易最尚番錢，紅毛所鑄銀幣，長斜無式，上印番字，銀色低潮」。

「乾隆60年鄭炎立杜絕賣盡契」古書契中，未見契尾出土；依官府規定，凡民人完成不動產交易後，須於一定期限內「立券報官」，並於繳納契稅後取得鈐蓋官印的完稅證明。一般民間對未經縣衙查驗未繳契稅，未鈐蓋官印之契書稱白契；經縣衙查驗繳納契稅後，鈐蓋紅色縣印之契書稱紅契。

最後，從「嘉慶16年6月林崑德立賣杜絕盡契」可知，本契賣方林崑德在契約中，未提及買方居住地及姓名，可能是屬賣斷性質，又聲明不得贖回或增加價金；再者，這份古書契較為特殊的是，土地的「上手契」（土地歷次的產權交易證明文件）業已被亂遺失，特在書契中特註明「日後尋出不得為用」的文字，此種特加「註明」的文字，在已出土的古書契，並不多見。

臺灣古書契的陸續出土，無論是完整如初，抑或是斷簡殘篇，盡是珍貴史料。這些史料數十年來透過學者的研究創新，漸漸匯集修補了臺灣的歷史長河，還原平埔族應有的歷史地位與族群尊嚴。高雄市立歷史博物館再次拋磚引玉，出版了「大地之約－臺閩古書契」一書，運用民眾捐贈的古書契史料，爬梳釐清南部漢番族群開發的歷史脈絡，為漢番族群互動與土地開發研究，另闢蹊徑，亟待各界共同參與開拓。

Description of Folk Society in Taiwan in Ancient Contracts

Commissioner of Kaohsiung City Archive Du Jianfong

Land development and tribal relationship in Taiwan during the Qing Dynasty has always been an important theme in the research of Taiwan history. In the past decade, academic community in Taiwan has concentrated on collection and study of ancient publications and contracts in the folk society. Based on ancient publications and contracts unearthed, hundreds of papers have been published over the years on migration and settlement of the Han people as well as history of folk society.

Santaro Okamatsu, Ino Kanori and Yoshio Azuma during the Japanese colonial period were among the first scholars to start investigating private land ownership in Taiwan and tenancy relations of production and exchange in the folk society. After the restoration of Taiwan, scholars including Zhou Xienwen, Zai Yanhui and Huang Fusan continued to conduct study on the aborigines and land development.

Since 1970, contracts related to pledge of land and sale of land, tenancy contract, partition of property and contracts for the practice of "Fan Chan Han Tien" during the Qing Dynasty were gradually excavated in Taiwan. As the society now focuses on cultural reconstruction and self-recognition of tribes and community, the study of plains aboriginal tribes opens a new gate for the study of Taiwan history. For centuries, stories of the plains aborigines were buried under the culture of the Han people. Now, through the unearthed ancient contracts, their culture has finally ceased to be "the missing link" in the history of Taiwan aborigines. Indeed, the study of plains aboriginal tribes has become one of the popular subjects in indigenous research in Taiwan.

The property structure during the land development process in Taiwan was very complicated mainly because of the following reasons: (1) The complexity of the land owned by plains aborigines: the plains aborigines and the Han people had very different tribal cultures and different concepts of land ownership. As the Han people accelerated their speed of settlement, the practice of "Fan Chan Han Tien" (i.e. the aborigines possessed the land and the Han Chinese were tenants) emerged. As a result, the aborigines lost their land ownership to the Han people rapidly. (2) The practice of private land ownership of the Han tenants implied very subtle duties and obligations. For instance, permanent tenancy rights and the property structure of "one field, two owners" actually meant to protect tenants' rights to reclaim the land and use the land for multiple purposes.

In addition, when the government shifted from a Han government to a foreign government, changes of major policy often involved land control. For instance, the livelihood of the landowners and the tenants was significantly impacted by the feudal land tax reform carried out by Governor Liu Mingchuan in the late Qing Dynasty as well as land adjustment and the policy of "big-rent" abolishment at the beginning of the Japanese colonial period. These policies later also affected economic evolution and social development.

The contract involving the aborigine Wang Lanmo and the others of Sincan Tribe in the first month of the 14th year of the reign of Chiaching (1809) is a good example of an ancient contract that is noteworthy. After the contract was excavated, scholars were able to understand property structure of the Han and the plains aborigines in southern Taiwan. Through this ancient contract, we can see how plains aborigines gradually disappeared under the enormous stress of Han's settlement expansion. Moreover, from the stamps on the ancient contract, one can see that the contract has witnessed the change of two public sectors over the past century.

The above-mentioned contract is special because it is written in both Han writing and Sincan manuscript. The annotation of the content written in Sincan manuscript describes a unique historic phenomenon: Land owner Wang Lanmo of Sincan Tribe of Siraya of the plains aborigines had to pledge the inherited land to the Han people in order to survive in the Han society. The description allows one to understand the formation of the unique property structure between the aborigines and the Han.

The deal was closed because facing the situation where "there was no source of income and excessive unpaid work", "the aboriginal landowner" or "chief" of the plains aborigines, had no way but pledged the inherited farmland to borrow money from the Han and the Han could manage the farm as "the creditor". More often than not, the aboriginal landowner was not able to pay off the debt and the contract was extended repeatedly.

Consequently, the contract became a witness to history as it was initially made in the Qing Dynasty and went through the two periods when Governor Liu Mingchuan governed Taiwan and when Taiwan was ruled by Japan as a colony. The historic value of the Sincan document lies in the fact that it highlights the weakened status of the plains aborigines in the Han society. At the same time, through the contract, one can roughly understand the farm tax system and economic policies under different regimes.

The other three ancient contracts, namely "Su Gongzhu's mortgage contract in the second month of the 27th year of the reign of Chienlung (1762)", "Zheng Yen's mortgage contract in the 60th year of the reign of Chienlung (1795) and "Lin Kunde's mortgage contract in the sixth month in the 16th of the reign of Chiaching (1811)", are categorized as general antique of Kaohsiung City. These historical contracts also have some important features. The content of "Su Gongzhu's mortgage contract in the second month of the 27th year of the reign of Chienlung" allows one to understand business and civil laws in Taiwan at that time. We could also see that during the Qing Dynasty, commonly seen currencies in Taiwan include silver and a coin named Guangxu Reign of the Qing Dynasty as well as silver coins from abroad, copper coins and note.

During the Qing Dynasty, foreign silver coins commonly seen in Taiwan include columnario (with crowned pillars on both sides of the earth and decorative rim), Carlos and Johanna coins (with the profile of King Carlos on the obverse side), the Dutch "Knight with Sword", Mexican Carolus dollar (also known as the "Eagle Dollar") and "the Bird Dollar" and Japanese dragon coin.

Various currencies were used in Taiwan during the Qing Dynasty. According to "An Addition to History of Taiwan" written by Yu Wenyi in the 11th year of the reign of Chienlung (1746), there were (a) sword collar, a coin made of silver that was 9 qian in weight and came from the West; (b) round dollar, also known as Hualan, a silver coin with decorative rim. The coin was 7.2 qian in weight. Sometimes, two smaller round coins equal to a bigger one and sometimes four smaller ones equal to a bigger one; (c) square dollar, a coin that weighted the same as the round dollar and was often known as "foreign cake"; (d) middle dollar, which weighted 3.6 qian; (e) you, a silver coin that sometimes weighted 1.8 qian and sometimes weighted 0.9 qian or 0.45 qian. These currencies all came from Luzon. Imperial censor Huang Shujing also wrote in the article "A Note about Proventia": "Business in Taiwan favor foreign currency, including silver coins produced by the red head. The simple-shaped coin has imprints of foreign characters and these coins are mostly silver with different styles."